ទម្រង់ឯកសារយោង លេខ1-45

A・B・C・D・E・F

参考様式第１- 45号

Ａ・Ｂ・Ｃ・Ｄ・Ｅ・Ｆ

លិខិតជូនដំណឹងអំពីការឆ្លើយតបទាក់ទងនឹងការរាយការណ៍ពីបំណងផ្លាស់ប្តូរទីតាំងកម្មសិក្សា

実習先変更希望の申出に係る対応通知書

កម្មសិក្សាការីហ្វឹកហ្វឺនជំនាញ (អ្នករាយការណ៍)

　　ជូនចំពោះ

　技能実習生（申出者）

　　　　　　　　　　　　　　殿

ឈ្មោះអង្គភាពមើលការខុសត្រូវ

(ឬអ្នកដាក់ឲ្យអនុវត្តកម្មសិក្សា ទម្រង់ជាក្រុមហ៊ុនតែឯង)

監理団体（又は企業単独型実習実施者）名

　　　ឈ្មោះតំណាង

代表者名

យើងបានអនុវត្តការស៊ើបអង្កេតដែលចាំបាច់ និងបានសម្រេចលើការឆ្លើយតប ទាក់ទងនឹងការរាយការណ៍ពីបំណងផ្លាស់ប្តូរទីតាំងកម្មសិក្សា ដែលអ្នកបានរាយការណ៍ នៅថ្ងៃទី 　 　ខែ　 　 ឆ្នាំ ដូចបានរៀបរាប់ខាងក្រោម។

あなたから、　　　　年　　月　　日 付けで申出のあった実習先変更希望の申出について、下記のとおり必要な調査を行い、対応を決定したので通知します。

កំណត់ត្រា

記

1 ខ្លឹមសារនៃការស៊ើបអង្កេត

１　調査の内容

\* ត្រូវសរសេរឲ្យបានជាក់លាក់អំពីការស៊ើបអង្កេតដែលអនុវត្ត ដើម្បីវិនិច្ឆ័យពីការមានឬគ្មានស្ថានភាពជាក់ស្ដែងដែលមិនអាចជៀសផុត។

※　やむを得ない事情の有無を判断するために行った調査を具体的に記載すること。

2 ខ្លឹមសារនៃការសម្រេច

２　決定の内容

\* ត្រូវគូសសញ្ញាធីក (☑) ក្នុង □ ដោយយោងទៅតាមការសម្រេច។

※　決定内容に応じて、□部分に☑を記載すること。

□ ចាប់ផ្តើមធ្វើការទាក់ទង និងសម្របសម្រួល ពាក់ព័ន្ធនឹងការផ្លាស់ប្តូរទីតាំងកម្មសិក្សា។

　実習先変更に係る連絡調整を開始する。

□ មិនចាប់ផ្តើមធ្វើការទាក់ទង និងសម្របសម្រួល ពាក់ព័ន្ធនឹងការផ្លាស់ប្តូរទីតាំងកម្មសិក្សាទេ។

　実習先変更に係る連絡調整を開始しない。

(ហេតុផលនៃការមិនចាប់ផ្តើម)

（開始しない理由）

□ ព្រោះយើងបានរកឃើញថា ស្ថានភាពជាក់ស្ដែងដែលអ្នកបានរាយការណ៍ ថាធ្វើឲ្យមិនអាចបន្តកម្មសិក្សាហ្វឹកហ្វឺនជំនាញបាន មិនមានពិតនោះទេ។

　あなたが申し出た技能実習を続けることができない事情は、存在しないと認められたため。

□ ព្រោះយើងបានរកឃើញថា ស្ថានភាពជាក់ស្ដែងដែលអ្នកបានរាយការណ៍ ថាធ្វើឲ្យមិនអាចបន្តកម្មសិក្សាហ្វឹកហ្វឺនជំនាញបាន មិនមែនជាស្ថានភាពជាក់ស្ដែងជៀសមិនផុតសម្រាប់ការទទួលស្គាល់ការផ្លាស់ប្ដូរក្រុមហ៊ុននោះទេ។

　あなたが申し出た技能実習を続けることができない事情は、転籍を認め得るやむを得ない事情には当たらないと認められたため。

□ ព្រោះយើងបានរកឃើញថា ទោះជាស្ថានភាពជាក់ស្ដែងដែលអ្នកបានរាយការណ៍ ថាធ្វើឲ្យមិនអាចបន្តកម្មសិក្សាហ្វឹកហ្វឺនជំនាញបាន មានពិតមែនក៏ដោយ ប៉ុន្តែវាមិនមែនជាស្ថានភាពជាក់ស្ដែងជៀសមិនផុតសម្រាប់ការទទួលស្គាល់ការផ្លាស់ប្ដូរក្រុមហ៊ុននោះទេ ដោយសារហេតុផលជាក់ស្ដែងនោះ ត្រូវបានកែតម្រូវរួចហើយ។

　あなたが申し出た技能実習を続けることができない事情が存在したものの、当該事情が是正されたことで、転籍を認め得るやむを得ない事情には当たらないと認められたため。

□ ហេតុផលផ្សេងទៀត ( )

　その他( )

3 ចំណុចត្រូវកត់សម្គាល់

３　留意事項

ករណីអ្នកមិនពេញចិត្តនឹងការសម្រេចចិត្តក្នុងចំណុច2ខាងលើ អ្នកអាចប្រឹក្សាជាមួយអង្គការហ្វឹកហ្វឺនជំនាញសម្រាប់ជនបរទេសបាន។

上記２の決定に不服がある場合には、外国人技能実習機構に相談を行うことが可能です。

|  |
| --- |
|  |

　ខ្ញុំបានទទួលការជូនដំណឹងហើយ។

　通知を受領しました。

ទី ខែ ឆ្នាំ

日　　　　月　　　　　年

　　　　　　　　　　　　ហត្ថលេខាកម្មសិក្សាការីហ្វឹកហ្វឺនជំនាញ (អ្នករាយការណ៍)

　　　　　　　　　　　　　　　　　　 技能実習生（申出者）の署名